

## **luty – maj 2013**

Instytut Filologii Germańskiej (Sosnowiec)

IFG zaprasza licealistów do udziału w spotkaniach Koła Naukowego Języka Szwedzkiego i Kultury Szwedzkiej i Koła Naukowego Germanistów.

Informacji o planowanych spotkaniach udzielają przewodnicząca Koła Naukowego Języka Szwedzkiego i Kultury Szwedzkiej p. Patrycja Piróg [patrycja.pirog@interia.pl](mailto:patrycja.pirog@interia.pl) oraz przewodnicząca Koła Naukowego Germanistów p. Amanda Olek [ama.olek@gmail.com](mailto:ama.olek@gmail.com)

## **marzec – maj 2013**

Instytut Języków Romańskich i Translatoryki (Sosnowiec)

wizyty w:

- LO w Raciborzu: dr Sabina Deditius, 01.03.2013
- IV LO w Katowicach: dr Małgorzata Puto, 11.03.2013
- Gimnazjum nr 2 w Bytomiu: dr Anna Czarnowus, 12.03.2013
- II LO w Wodzisławiu Śląskim: dr Magdalena Zdrada-Cok, mgr Lucyna Marcol, 21.03.2013
- IV LO w Chorzowie: dr Aneta Chmiel, 25.03.2013
- X LO im. I.J. Paderewskiego w Katowicach: dr Cecylia Tatoj, 27.03.2013

## **marzec 2013**

### **5 marca 2013**

Instytut Filologii Słowiańskiej (Sosnowiec)

I LO im Powstańców Śląskich w Rybniku,  
wykład dr Małgorzaty Kality: "Hezky český - o języku czeskim i nie tylko"

\*\*\*\*\*

### **12 marca 2013**

Instytut Filologii Słowiańskiej (Sosnowiec)

Wizyta uczniów z Zespołu Szkół nr 4 w Zabrze wraz z uczniami z Bułgarii. Studenci z grup bułgarystycznych zaprezentują po bułgarsku najważniejsze polskie zwyczaje ludowe związane ze świętami wielkanocnymi. Będą także razem z uczniami z Bułgarii opowiadać uczniom polskim o zwyczajach ludowych bułgarskich "martyniczek" (obzędów związanych z wiosną). Pójdą też razem topić Marzannę.

\*\*\*\*\*

**14 marca 2013**

Instytut Kultur i Literatur Anglojęzycznych (Sosnowiec)

### **Dzień Otwarty**

Uczniowie będą mogli uczestniczyć w wykładach i ćwiczeniach odbywających się zgodnie z harmonogramem zajęć studentów. Ze względu na ograniczoną ilość miejsc w salach, uprzejmie prosimy o **wcześniejszy kontakt emailowy z poszczególnymi wykładowcami** prowadzącymi wybrane przez Państwa zajęcia – adresy email są dostępne na stronie <http://www.ikila.us.edu.pl/index.php/pracownicy>

**10.30-11.15, dr Marcin Sarnek, wicedyrektor Instytut u Kultur i Literatur Anglojęzycznych: Prezentacja kierunków studiów oferowanych przez IKILA**

**Sala Rady Wydziału**

(zapraszamy wszystkich Państwa do uczestnictwa w tej prezentacji bez konieczności wcześniejszego potwierdzenia obecności)

11.30:

1. mgr Kilian, język pisany, 1. rok, sala 2.6,
2. dr Kubisz, kultura angielskiego obszaru językowego, 1. rok, sala 2.1,
3. dr hab. Nitka, historia literatury angielskiej, 2. rok, sala 1.49,
4. mgr Muller, język pisany, 3. rok, sala 2.3,
5. dr Front, interpretacja literatury angielskiej, 4. rok, sala 3.23

13.15:

1. mgr Grzanka, konwersacja, 1. rok, sala 2.22,
2. mgr Kilian, język pisany, 1. rok, sala 2.6,
3. dr Kubisz, historia angielskiego obszaru językowego, 1. rok, sala 1.49 (do 14:00)
4. dr hab. Nitka, historia literatury brytyjskiej, 2. rok, sala 0.3 (do 14:00),
5. dr hab. Nitka, historia literatury angielskiej, 2. rok, sala 0.3 (od 14:00),
6. dr Front, interpretacja literatury angielskiej, 5. rok, sala 3.23

15.00:

2. mgr Muller, język pisany, 1. rok, sala 3.47,
3. mgr Gustek-Sikorska, historia literatury amerykańskiej, 1. rok, sala 2.9,
4. dr Sarnek, kultura angielskiego obszaru językowego, 2. rok, sala 0.1 (do 15:45),
5. dr Sarnek, nowe media, 3. rok, sala 0.1 (od.15:45),
6. dr Chromik, przekład jako zjawisko kulturowe, 4. rok, sala 1.48,
7. dr Front, rozumienie tekstu, 4. rok, sala 3.23,

8. mgr Kuchciński, pisanie twórcze, 5. rok, sala 2.19,

16.40:

2. dr Jędrzejko, historia literatury amerykańskiej, 1. rok, sala 1.46,
3. mgr Gustek-Sikorska, kultura angielskiego obszaru językowego, 2. rok, sala 2.9,
4. dr Sarnek, nowe media, 3. rok, sala 0.1,
5. dr Front, rozumienie tekstu, 4. rok, sala 3.23,
6. dr Chromik, przekład jako zjawisko kulturowe, 4. rok, sala 1.48,
7. dr Mazurek, tłumaczenie tekstów kultury, 5. rok, sala 2.2

18.20:

1. mgr Gustek-Sikorska, historia literatury amerykańskiej, 1. rok, sala 2.9,
2. dr Jędrzejko, przekład jako zjawisko kulturowe, 4. rok, sala 1.46

\*\*\*\*\*

**21 marca 2013, godz. 13.00**

Instytut Filologii Słowiańskiej (Sosnowiec)

**„Słowianie i ich alfabety”**

Wykład językoznawczy prof. UŚ dr hab. Marii Cichońskiej

kontakt:

Prof. UŚ dr hab. Maria Cichowska, [maria.cichonska@us.edu.pl](mailto:maria.cichonska@us.edu.pl)

\*\*\*\*\*

**25 marca 2013**

Instytut Języków Romańskich i Translatoryki (Sosnowiec)

**Dzień Erasmusa - j. hiszpański**

Impreza przygotowana przez członków sekcji hiszpańskiej Koła Naukowego Studentów Języków Romańskich oraz koordynatora programu Erasmus w Zakładzie Hispanistyki dr Cecylię Tatoj. Pierwsza część obejmuje relacje studentów języka hiszpańskiego z wyjazdów na studia i praktyki w ramach Programu Erasmus. Relacje przybliżą uczestnikom spotkania kulturę Hiszpanii, różnice pomiędzy naszymi krajami oraz pokażą możliwości, jakie daje studiowanie hispanistyki w innych krajach (relacja studentki Erasmusa z wyjazdu do Finlandii). Wrażeniami z pobytu w Sosnowcu podzielią się studiujący tu Hiszpanie.

Druga część spotkania będzie poświęcona programowi Erasmus. Licealiści zapoznają się z możliwościami, jakie daje szeroka współpraca Zakładu Hispanistyki z uniwersytetami zagranicznymi w ramach tego programu.

kontakt:

dr Cecylia Tatoj, [cecyliatatoj@hotmail.com](mailto:cecyliatatoj@hotmail.com)

\*\*\*\*\*

Instytut Języków Romańskich i Translatoryki (Sosnowiec)

### **Warsztaty tłumaczeniowe**

dla uczniów gimnazjum im. Noblistów Polskich w Gliwicach

Prowadząca: dr Joanna Warmuzińska-Rogóż

kontakt: [halina.widla@us.edu.pl](mailto:halina.widla@us.edu.pl)

\*\*\*\*\*

**25 marca 2013, godz. 13.30, s. 3.8**

Instytut Filologii Wschodniosłowiańskiej (Sosnowiec)

### **Rosyjskie tradycje wielkanocne**

Spotkanie ma na celu przybliżenie tradycji związanych z obchodami prawosławnych świąt wielkanocnych (ze wskazaniem podobieństw i różnic dotyczących świętowania Wielkanocy w obrządku zachodnim i prawosławnym). W programie przewidziane są także m.in. „warsztaty kulinarne” z degustacją dań przygotowanych przez studentów. Uczestnicy zapoznają się z typowymi rosyjskimi potrawami wielkanocnymi, takimi jak pascha czy kulicz ‘baba wielkanocna’, a także z symboliką stołu wielkanocnego.

Organizatorem spotkania jest Studenckie Koło Naukowe „Sojuz”, [sojuz@us.edu.pl](mailto:sojuz@us.edu.pl)

kontakt:

dr Agnieszka Gasz, [agnieszka.gasz@us.edu.pl](mailto:agnieszka.gasz@us.edu.pl)

\*\*\*\*\*

**26 marca 2013**

Instytut Kultur i Literatur Anglojęzycznych (Sosnowiec)

**SALA RADY WYDZIAŁU FILOLOGICZNEGO, od godz. 11.30 do zakończenia paneli dyskusyjnych**

### **Festiwal Kół Naukowych**

Studenci IKiLA przygotowują prezentacje i warsztaty demonstrujące, w jaki sposób łączą prywatne pasje i zainteresowania z pracą naukową, niejednokrotnie na wysokim poziomie akademickim.

Tematyka spotkań jest bardzo szeroka i obejmuje między innymi następujące zagadnienia: sens uprawiania filologicznych studiów kulturowych we współczesnym świecie, zastosowanie narzędzi semiotycznych w badaniu reklamy i działań marketingowych, filologia w

projektowaniu i badaniu rozrywki interaktywnej, ekologia i ekokrytyka, rola studiów filologicznych w kształtowaniu postaw krytycznych i antykonsumpcyjnych.

11.30 – 13.00 NEOLIT :

Claudia Lubszczyk - "Revolutionary Road: Novel, Film, and the American 1950s"

Katarzyna Wilusz - "Vampires in a Distorting Mirror"

Aleksandra Wieczorek, Agnieszka Michalczyk - "Dorian Gray of the 21st Century"

Ola Musiał "The Changing Face War: Portrait of the American Soldier as Representation of Conflict in Culture"

13.15 – 15.15 Critical Papers

Grzegorz Kornas - Silent Hunters: The History of U-Boats Michał Kisiel

"Memento Revisited. O historiach bez wydarzeń i wydarzeniach bez historii" Emilia

Tołkaczew "Dreams designed - archetypal symbolism in independent games."

Marcin Kocur - Pozytywne emocje i tabu w młodzieżowej reklamie Orange

15.30 – 17.30 Filmy

Prezentacje filmów autorstwa studentów V roku, które powstały w ramach zajęć z Dr Mazurkiem oraz Dr Sarnkiem. Rozmowa z autorami filmów.

L.p.	Czas (min)	Prezentujący	Zagadnienie
1	5	dr Marcin Mazurek	Wprowadzenie do panelu
2	15	Agnieszka Klimas, Regina Żyrek	Prezentowanie i projekcja filmu <i>Cellar</i>
3	25		Wstęp do konwencji mockumentary. Prezentowanie i projekcja filmu <i>807</i> . Rozstrzygnięcie 1. konkursu.
4	20	Karolina Juoszek, Grzegorz Dryja	Prezentowanie i projekcja filmu <i>Cat in the rain</i>
5	15	Kamil Kwiatkowski, Anna Baryła	Prezentowanie i projekcja filmu <i>Cafe</i>
6	25		Prezentowanie i projekcja filmu <i>Eye me</i>
7	5 do 10		Discussion

kontakt:

dr Anna Chromik, [anna.chromik-krzykawska@us.edu.pl](mailto:anna.chromik-krzykawska@us.edu.pl)

\*\*\*\*\*

Instytut Języków Romańskich i Translatoryki (Sosnowiec)

**Frankofonia** – V edycja, 27 marca 2013, godz. 11.30

Prezentacje przygotowane przez pracowników (dr Magdalenę Zdradę-Cok i mgr Beatę Gałan) oraz studentów - członków Koła Naukowego Assososno, pracujących pod opieką mgr Magdaleny Cebuli.

Występ studentów I roku studiów magisterskich pracujących pod kierunkiem dr Buaty Maleli.

Tradycyjnie we Frankofonii uczestniczy co najmniej 130 osób – licealiści i gimnazjaliści z regionu wraz z opiekunami. Gośćmi są władze rektorskie i dziekańskie oraz przedstawiciele instytucji frankofońskich w kraju i regionie.

kontakt:

prof. Halina Widła, [halina.widla@us.edu.pl](mailto:halina.widla@us.edu.pl)

\*\*\*\*\*